

1919-07-23

AFSENDER

Axel Salto

MODTAGER

Poul Uttenreitter

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Afsendersted:

Frederiksberg

Modtagersted:

Kerteminde

Omtalte personer:

Eugène Delacroix

Otto Gelsted

Arkivplacering:

Det Kongelige Bibliotek NKS 4722, 4

DOKUMENTINDHOLD

Axel Salto beklager, at Poul Uttenreitter modtager Klingen uregelmæssigt og har allerede taget sagen op med Hasselbalchs forlag. Salto er stadig ivrig for at få noget tekst af Delacroix, da det kniber med fagligt stof. Endelig fremsætter han et par forslag til, hvornår i august det bedst vil passe, at han besøger Uttenreitter i Kerteminde.

TRANSSKRIFTION

23/7 1919

Kære Poul

Det er kedeligt at høre at du faar Bladet saa uregelmæssigt. Jeg laver en Test paa Expeditionen Forleden insulterede jeg vedkommende hos Hasselbalch eftertrykkeligt for at faa noget mere Fart i Forretningsgangen. Nu er det et Held at vi ikke alene er afhængige af Abonnentantallet som under disse Omstændigheder næppe forøges ; vi maa haabe alt af Eftersalget af Aargange. 1ste Aarg. er jo gaaet lovende. Jeg tror ikke vi har Raad til at kaste Vrag paa Delacroix! Det faglige Læsestof tilflyder os ikke rigeligt særlig nu i Sommertiden. Forresten maa vi nok faa det Spørgsmaal afgjort inden vi kommer til Kerteminde da der jo er noget Arbejde med det selvom Oversættelsen fra Tysk skulde være ret nem. Vi har i Øjeblikket ikke Udsigt til el. fast Løfte om noget Prosastof og Heftet skulde helst være paa 44 Sider + Omslag. - Angaaende mit Ophold i Kerteminde vel var det saa ikke rimeligere - da du alligevel rejser bort fra c. 10 - 20 August at jeg kom over et Par Dage inden den 10^{de}. Fra den 20^{de} har du jo Otto. Paa den anden Side vil jeg naturligvis ogsaa gerne være sammen med Otto derovre men han har jo en Del Arbejde for som et alt for larmende Samvær 3 Mand høj nemt kunde genere.

Venlig Hilsen Din hengivne Axel Salto

OMTALTE VÆRKER

At Delacroix nævnes, skyldes den oversættelse fra Delacroix' dagbøger, som Salto mener, Uttenreitter skal påtage sig til Klingens tredobbelte hefte.

23/7 1919

Kære Poul

Det er kedeligt at høre at du paa Bladet saa uengelsomt,
ja læse en Fests paa Expeditionens Forhold imidlertid ja ved-
kommende hos Hesselbalch eftertrykteligt for at paa noget
mere Fart i Fortællingsgangen. Nu er det et Held at vi ikke
alene er afhængig af Monument antallet som under disse Om-
stændigheder næppe ligger; vi maa haabe alt af Effekten
af Aargange. 1st Aarg. er jo godt lovende.

Ja tror ikke vi har Raad til at haste Vang paa Olesevier!

At faglige Læsestof tilflyder os ikke rigeligt særlig
i Sommerstiden. Fortiden viser vi nok paa det Spørgsmaal
afgjort inden vi kommer til Kjertsmunde da du jo er meget
Arbejde med det store Overblikken fra Fyde skulde være
et mere. Vi har: Spilbillet ikke Udsejt til et fast Loft
om noget Prosentaf og Skiftet skulde helst være paa 4-4 Fide
+ Ombyg. — Angaaende mit Ophold i Kjertsmunde ved var det
saa ikke rimeligt — da der alligevel regner bort fra c. 10-20 August
at jeg kom over et Par Dage inden den 10^{de}. Fra den 20^{de} har
du jo Otto. Paa den anden Side vil jo indtækte oppe fra van sammen
med Otto dersom man kan har jo en Del Arbejde for som et alt
for længe. Sammen 3 Mand har været herud gennem.

Venlig Hilsen Din hengivne Ole Pelt